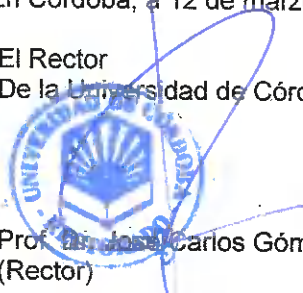





*Adenda al Convenio Interuniversitario de Cooperación*

**Para otorgar  
Doble Titulación**

*Addendum zur inter-universitären Partnerschaftsvereinbarung  
über die Vergabe  
eines Doppelabschlusses*

Entre:	Zwischen:
La Universidad de Córdoba (España)	der Universität Córdoba (Spanien),
y	und
La Universidad Técnica de Ciencias Aplicadas TH Wildau (Almania)	der Technischen Hochschule Wildau (Deutschland)
Aplicado a los siguientes títulos universitarios:	Anzuwenden auf die folgenden Hochschulabschlüsse:
<b>Máster Universitario en Comercio Exterior e Internacionalización de Empresas</b> de Universidad de Córdoba UCO (España)	<b>Master Universitario en Comercio Exterior e Internacionalización de Empresas</b> der Universität Córdoba UCO (Spanien)
y	und
<b>Master Europäisches Management M.A.</b> de Technische Hochschule Wildau.	<b>Master Europäisches Management M.A.</b> der Technischen Hochschule Wildau (Deutschland)

<u>Preámbulo</u>	<u>Präambel</u>
<p>Primero.- Que, con fecha de 20 de mayo de 2016, la Universidad de Córdoba (España) y la Universidad Técnica de Ciencias Aplicadas TH Wildau (Alemania) suscribieron un Convenio Interuniversitario de colaboración aplicado a los siguientes títulos universitarios:</p> <p>Máster Universitario en Comercio Exterior e Internacionalización de Empresas de Universidad de Córdoba UCO (España)</p> <p>y</p> <p>Master Europäisches Management M.A. de Technische Hochschule Wildau [FH].</p> <p>Segundo.- Que de acuerdo con la cláusula DÉCIMA, a pedido de las partes este convenio podrá ser renovado posteriormente teniendo en cuenta posibles cambios.</p> <p>Y, a los efectos de formalizar las condiciones en las que se realizará dicha renovación, acuerdan:</p>	<p>Erstens: Mit Datum vom 20. Mai 2016 wurde zwischen der Universität Córdoba (Spanien) und der Technischen Hochschule Wildau (Deutschland) eine inter-universitäre Kooperationsvereinbarung unterzeichnet, die auf die folgenden Hochschulabschlüsse anzuwenden ist:</p> <p>Máster Universitario en Comercio Exterior e Internacionalización de Empresas der Universität Córdoba UCO (Spanien)</p> <p>und</p> <p>Master Europäisches Management M.A. der Technischen Hochschule Wildau.</p> <p>Zweitens:- In Übereinstimmung mit der ZEHNTEN Klausel kann diese Vereinbarung auf Ersuchen der Vertragsparteien unter der Berücksichtigung möglicher Änderungen nachträglich erneuert werden.</p> <p>Um die Bedingungen für diese Erneuerung des Vertrages formal festzulegen, wird hiermit erklärt:</p>
<p><u>Artículo 1:</u> Renovar por un periodo de un (1) año la duración del convenio.</p>	<p><u>Artikel 1:</u> Die Laufzeit der Vereinbarung wird um den Zeitraum von einem (1) Jahr verlängert.</p>
<p><u>Artículo 2:</u> En todo lo no previsto en la presente adenda se estará a lo dispuesto en el Convenio original.</p>	<p><u>Artikel 2:</u> Auf alles, was im vorliegenden Addendum nicht vorgesehen ist, wird in der Originalvereinbarung Bezug genommen.</p>
<p>En Córdoba, a 12 de marzo de 2020</p> <p>El Rector De la Universidad de Córdoba</p>   <p>Prof. Dr. José Carlos Gómez Villamandos (Rector)</p>	<p>Wildau, den 09. April 2020</p> <p>Für die Technische Hochschule Wildau</p>   <p>Prof. Dr. Ulrike Tippe (Präsidentin)</p>